

SEIKA TOWN OFFICE

MARCH 2018

# いちご



NO. 275

Seika's English Language Newsletter

### MY NUMBER HOLIDAY RECEPTION

### **Table of Contents**

1

2

3

MY NUMBER HOLIDAY RECEP-TION

ADDRESS CHANGE NOTICE WHEN MOVING

SEIKA EXCHANGE HALL CONCERT

ENGLISH CAFE 2

QUICK LIST

THIS MONTH'S

EVENTS

EMERGENCY MEDI-Cal

FACEBOOK AND Website info On March 25 (Sunday) from 9AM-12PM and 1PM-4:45PM, there will be a holiday reception counter for My Number Card applications at the My Number Card special reception counter on the second floor of Seika Town Hall. This is only for those who have received the My Number notification card. A reservation is required.

**Contact: General Services Counter** 

TEL: 0774-95-1915

E-mail: madoguchi@town.seika.lg.jp

## ADDRESS CHANGE NOTICE WHEN MOVING

Whether you're moving for school or for work, as a general rule your address is wherever you currently live. Since this address is printed on your residency certificate, which is used for registering to vote in elections and for various government services, so don't forget to submit a notice to Seika Town Office's General Service Counter when moving. By law, this notice must be submitted within 14 days of moving in or out of Seika Town. If your address or name changes, the information printed on your My Number Card (or Notification Card if you haven't received a My Number Card yet) will have to be changed as well.

### **Headline:**

Photo Exhibit 3/20-4/1

Eleventh Seika
 Youth Choir
 Concert 3/25

**Contact: General Services Counter** 

TEL: 0774-95-1915

E-mail: madoguchi@town.seika.lg.jp

### SEIKA EXCHANGE HALL CONCERT

Fifteenth PAT Krangel Concert: Welcome to the World of the Pipe Organ, the Queen of Instruments

A professional pipe organ player will put on a concert that everyone from children to adults can enjoy.

When: March 25 (Sun) 1:30PM~ 24:30PM~ (Doors open 30 minutes

Page 2



prior to concert starting. Each concert is approximately 60 minutes)

Where: Seika Town Exchange Hall (Town Office 2F)

<u>Capacity</u>: 100 people (For both performances. If the number of applicants exceeds that number, tickets will be lotteried)

<u>Application</u>: By March 17, use the appropriate QR Code below or send a postcard with a reply card attached to the Planning and Coordinating Division at Seika Town Office (address printed in Contact). **NOTE: Application form is in Japanese ONLY.** 

\*For postcard applications, please write the following on the card's first half: your address, name, telephone number, names of all people applying, age, and "PAT Krangel Concert (1 or 2) Application." Up to 5 people can apply with one postcard.







Cell Phone

Contact: Planning and Coordinating Division, Seika Town Office

 $\mp$ 619-0285 (This postal code is for the Town Office only, so there is no need to write the rest of the address)

TEL: 0774-95-1900

### ENGLISH CAFÉ (\*NOTE TIME CHANGE)

When: March 11 (Sun), 9:00 AM to 11:00 PM Where: Mukunoki Center Classroom, 3rd Floor

Details: Watch an English presentation, freely speak in English, listen to music, sing songs and

enjoy meeting other people. Foreign participants are welcome!

Cost: 500 Yen (Bring your own drink and snacks)

※No reservation required, just show up

Contact Info: Seika Global Network Representative Wakita TEL: 090-2191-9864

### **OUICK LIST**

Hello and welcome to the Quick List! Each week we will present a short list of vocabulary that you can quickly put to use in daily life.

This Week's Theme: Spring

Please send me feedback! Is this list at a good level? Too hard? Too easy? Also, if you have topic suggestions please tell me what you want to learn!

1. 春分の日 ー しゅんぶんのひ ー vernal equinox

2. 植物 ー しょくぶつ ー plant

3. 花束 一はなたば - bouquet

4. 収穫 ー しゅうかく ー harvest

5. 植える ー うえる ー to plant, to raise

6. 芽吹く ー めぶく ー to bud, to sprout

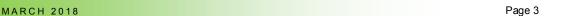
7. 咲く - さく - to bloom

8. 摘む ー つむ - to pick

9. 萎む - しぼむ - to wilt, to wither

10. (花が) 散る - (はなが) ちる - to fall (flowers)







### THIS MONTH'S EVENTS

Day	Time	Details	Place	
Mar. 20 (Tues) — Apr. 1 (Sun)	9:00 - 17:00	Photo Exhibit: Hikaridai and Its Surrounding Landscapes	Keihanna Commemorative Park, Suikeien, Kangetsuro Bridge, Tsuki-no-Niwa Gallery	
Mar. 25 (Sun)	13:30 - 15:30	Eleventh Seika Youth Choir Concert	Kashinokien, Grand Comm. Hall	

Mukunoki Center					
Day	Time	Details			
3/7 (Wed)	15:00 - 17:00	Table Tennis Day			
3/14 (Wed)	15:00 - 17:00	Table Tennis Day			
3/25 (Sun)	9:00 – 12:00	Smile Sports Arena			
3/28 (Wed)		Closed			
4/2 (Mon)		Closed			
4/4 (Wed)	15:00 - 17:00	Table Tennis Day			

Health Center						
Day	Time	Details				
3/6 (Tues)	13:00 -	3.5 Yr-Old Health Checkup				
3/27 (Tues)	13:00 -	9 ~ 10 Month-Old Checkup				
3/28 (Wed)	13:00 -	3~4 Month-Old Checkup				
4/11 (Wed)	13:00 -	2 Yr-Old Dental Health Checkup				

KEIHANNA SMALL CONCERT

### EVENTS

### **Photo Exhibit**

### ~Hikaridai and Its Surrounding Landscapes~

When: March 20 (Tues) — April 1 (Sun), 9:00 AM to 5:00

PM (April 1 is until 3PM)

Where: Keihanna Commemorative Park, Suikeien, Kanget-

surobashi Bridge, Tuski-no-Niwa Gallery Admission: Admission fee to Suikeien

<u>Details</u>: There will be a exhibit of photos taken around Hikaridai, showcasing Hikaridai's natural landscape, birds, and other plant life.

### **Eleventh Seika Youth Choir Concert**

When: March 25th (Sun), 1:30 PM to 3:30 PM (Doors open at 1PM)

Where: Kashinokien, Grand Community Hall

<u>Details</u>: Come listen to the choir's beautiful melodies that will tug at your heartstrings. The program includes songs

such as "Furusato" and other songs from anime.

Contact: Lifelong Learning Division

TEL: 0774-95-1907

### In The Atrium Lobby

Date: ①March 14th (Wed)

②March 28th (Wed)

Time: 12:15 PM - 12:45 PM

Songs: ①Mozart, "Piano Sonata

No. 14 in C minor," K. 457 (Piano)

②Charles Gounod, Aria "Jewel

Song" from the opera Faust, De-

bussy, "Golden Fishes" from Imag-

es // (Soprano, piano)

Contact: Keihanna Plaza

**Puchi Concert Committee** 

(Commissioned to My Rhythm Mu-

sic Office)

TEL: 0774-95-3361

WEBSITE: https://www.keihanna-

plaza.co.jp/event/concert/

# SEIKA TOWN OFFICE PLANNING AND COORDINATION DIVISION

Kyoto-fu, Sōraku-gun, Seika-cho

Minami-Inayazuma, Kitajiri 70

TEL: 0 7 7 4-95-1 9 0 0

FAX: 0774-95-3971

EMAIL cir@town.seika.lg.jp

### SŌRAKU EMERGENCY MEDICAL CLINIC SCHEDULE

Date	Specialty	Date	Specialty
March 4th (Sun)	IM·PD	April 1st (Sun)	IM·PD
March 11th (Sun)	IM	April 8th (Sun)	IM·PD
March 18th (Sun)	PD	April 15th (Sun)	IM·PD
March 21th (Hol/Wed)	IM·PD	April 22nd (Sun)	IM·PD
March 25th (Sun)	IM·PD	April 29th (Hol/Sun)	IM
		April 30 (Hol/Mon)	IM

Please call in advance to confirm.

QUESTIONS: Sōraku Emergency Medical Clinic (Sōraku Hall)

そうらくきゅうじつおうきゅうしんりょうじょ そうらくかいかんない

相楽休日応急診療所(相楽会館内)TEL: 0774-73-9988

### What to do if...

### You have a question about something in Ichigo:

Call Allejah Franco, Coordinator for International Relations at the Seika Town Office. You may also call if you need an interpreter, as most of the events and classes in Ichigo will be in Japanese.

### You have a problem with life in Japan:

If you have any questions or problems concerning life in Japan not related to an article in Ichigo, please contact Allejah Franco, Coordinator for International Relations at the Seika Town Office.

TEL: 0774-95-1900 FAX: 0774-95-3971 E-mail: cir@town.seika.lg.jp or kikaku@town.seika.lg.jp (Planning and Coordinating Division)

### You have an issue with your visa or other questions:

The Kyōto City International Foundation (located at 2-1 Toriichō Awataguchi, Sakyō-ku, Kyōto-shi), offers advice and consultation on visa issues and general problems. **Visa consultations are available on the 1<sup>st</sup> and 3<sup>rd</sup> Saturdays of every month (appointment required). Consultations can be done in English, Chinese, Korean, and Spanish.**General counseling is available Tuesday to Sunday from 9:00 to 21:00.

TEL: 075-752-3511 Homepage: http://www.kcif.or.jp/en

### ONLINE INFO

# Facebook Town Website

